

# ЕККЛПСИАСТЬ или

## ПРОПОВѢДНИКЪ.

СУЕТА НА СУЕТИТЪ, РЕЧЕ ПРОПОВѢДНИКЪ:

Суета на суетитъ, всичко е сует.  
**(3)** Коя полза човеъку отъ всички му трудъ.

Въ който се труди подъ слънцето?  
**(4)** Родъ прѣходжа, и родъ приходжа;

А дамята въ всѣ стопи.  
**(5)** И изгрѣва слънцето, и захожда слънцето,

И спѣши къмъ мѣстото си отъ дѣто е изгрѣвало.

**(6)** Отхожда вѣтрътъ къмъ югъ,  
И се врѣща къмъ сѣверъ:  
Непрѣстанно обикали и отхожда,  
И дохожда пакъ въ крѣковетъ и си вѣтъ.

**(7)** Всичкитѣ рѣки отзвѣватъ въ морето,  
И морето никога се не изтини:

На мѣстото дѣто отиватъ рѣкитѣ

Брѣщатъ се, тамъ пакъ да издатъ.

**(8)** Всичкитѣ "думи сѫ трудни:

Не може човеъкъ да изрази,

"окото не се насища съ гледаніе;

И ухото се не напълни съ слушаніе.

**(9)** Кое то е станало, то е кое то ще стане;

И кое то се е направило, то е кое то ще

се направи;

И нѣма нищо ново подъ слънцето.

<sup>a</sup> Ст. 12. Гл. 7; 27.  
12; 8—10.  
<sup>b</sup> Исал. 39; 5, 6. 62; 9.  
144; 4. Гл. 12; 8.  
<sup>c</sup> Рим. 8; 20.  
<sup>d</sup> Гл. 2; 22. 3; 9.

<sup>d</sup> Исал. 104; 5. 119; 90.  
<sup>e</sup> Исал. 19; 5, 6.  
<sup>f</sup> Иован. 3; 8.  
<sup>g</sup> Иовт 39; 10.  
<sup>h</sup> Исал. 104; 8, 9.  
<sup>i</sup> Или, нѣща.

**(10)** Има ли нѣщо за което може да се ре:  
ре: Виждъ! това е ново?

Това е вече станало въ вѣковетъ които сѫ били прѣди настъ.

**(11)** Има момень за прѣждебившѣ;  
Нито ще биде момень за бѫдащите

следъ тѣхъ.

Между описи които ще бѫдатъ послѣ.

**(12)** Азъ "проповѣдникъ" станахъ царь Надъ Израилъ въ Иерусалимъ;

**(13)** И дадохъ сърдцето си за да надири И да испитамъ чрѣзъ мѫдростта

За всичко що бива подъ небето:

•Този тежъкъ трудъ даде Богъ на чеоло  
въческиятѣ синове

За да се трудятъ въ него.

**(14)** Видѣхъ всичкитѣ дѣла що се вършатъ подъ слънцето,

И, ето, всичкото суета и угнѣтение на духътъ.

**(15)** Кривото не може да стане право;

И недостатътъ не може да се брои.

**(16)** Азъ говорихъ въ сърдцето си и рѣ

кохъ:

Его, азъ се възвелихъ, и "умиожихъ" мѫдростъ

Повече отъ всички що сѫ били прѣди мене въ Иерусалимъ;

И сърдцето ми придоби много мѫдростъ и знание.

**(17)** И дадохъ сърдцето си за да зная мѫдростъ и сърдцето, които сѫ

И да зная лудостъ и безумие:

4; 30. 10; 7, 23.

<sup>a</sup> Гл. 2; 9.

<sup>b</sup> Гл. 2; 3, 12.

<sup>c</sup> Гл. 7; 23. 25. 1 Сол.

<sup>d</sup> Гл. 5; 21.

<sup>e</sup> Гл. 3 Цар. 3; 12, 13.